

# PHILIPS

## Hovedtelefoner

### 1000-serien

TAE1209



# Brugervejledning

Registrer dit produkt, og få support på:  
[www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)

# Indholdsfortegnelse

---

1	Vigtige sikkerhedsanvisninger	2
	Høresikkerhed	2
	Generelle oplysninger	2
2	Dine trådløse in-ear hovedtelefoner	4
	Kassens indhold	4
	Andre enheder	4
	Oversigt over dine trådløse in-ear hovedtelefoner	5
3	Kom i gang	6
	Oplad batteriet	6
	Sådan bærer du øretelefonerne	6
	Par øretelefonerne med din Bluetooth-enhed for første gang	7
	Par hovedtelefonerne med en anden Bluetooth-enhed	7
4	Brug dine hovedtelefoner	8
	Opret forbindelse mellem dine hovedtelefoner og din Bluetooth-enhed	8
	Administrer dine opkald og din musik	8
	Stemmeassistent	9
	Oversigt over LED-kontrollamper	9
5	Nulstil hovedtelefonerne	10
6	Tekniske oplysninger	10
7	Meddelelse	11
	Overensstemmelseserklæring	11
	Bortskaffelse af dit gamle produkt og batteri	11
	Fjern det integrerede batteri	11
	Overholdelse af EMF	11
	Miljøoplysninger	11
	Meddelelse om overensstemmelse	12
8	Varemærker	13
9	Ofte stillede spørgsmål	14

# 1 Vigtige sikkerhedsanvisninger

## Høresikkerhed



### Fare

- For at undgå at beskadige hørelsen skal du begrænse, hvor meget tid du bruger hovedtelefonerne ved høj lydstyrke, og indstille lydstyrken til et sikkert niveau. Jo højere lydstyrken er, desto kortere er den sikre lyttetid.

Sørg for at overholde følgende retningslinjer, når du bruger hovedtelefonerne.

- Lyt ved en rimelig lydstyrke i rimelige tidsperioder.
- Pas på ikke at indstille lydstyrken opad kontinuerligt, efterhånden som din hørelse vænner sig til den.
- Undlad at skrue så meget op for lydstyrken, så du ikke kan høre, hvad der sker omkring dig.
- Du bør udvise forsigtighed eller stoppe brugen midlertidigt i potentielt farlige situationer.
- For højt lydtryk fra øretelefoner og hovedtelefoner kan medføre høretab.
- Brugen af hovedtelefoner med begge ører dækket under kørsel anbefales ikke og kan være ulovlig i nogle områder.
- Af hensyn til din sikkerhed skal du undgå distraktioner fra musik eller telefonopkald under kørsel i trafik eller andre potentielt farlige omgivelser.

## Generelle oplysninger

For at undgå skade eller fejlfunktion:

### Forsigtig

- Hovedtelefonerne må ikke udsættes for kraftig varme.
- Hovedtelefonerne må ikke tabes på gulvet.
- Hovedtelefonerne må ikke udsættes for dryp eller stænk. (Se IP-klassificeringen for det bestemte produkt)
- Hovedtelefonerne må ikke nedsænkes i vand.
- Hovedtelefonerne må ikke oplades, når stikket eller fatningen er våd.
- Der må ikke bruges nogen rengøringsmidler, der indeholder sprit, ammoniak, benzen eller slibemidler.
- Brug en ren, fugtig klud til regelmæssigt at rengøre dine hovedtelefoner - især lydkanalerne og mikrofonhullerne - og dermed undgå ophobning af stoffer såsom sved eller ørevoks.
- Hvis der efterlades sved eller vanddråber i lydkanalerne, lufthullerne eller mikrofonhullerne, vil lydniveauet falde midlertidigt eller afbrydes helt. Dette er ikke en funktionsfejl. Brug en blød, fugtig klud til at tørre hovedtelefonerne grundigt. Du kan alternativt fjerne øreproppernes spidser, vende lydkanalerne nedad og forsigtigt banke på hovedtelefonerne ca. fem gange på en tør klud eller lignende for at fjerne eventuelt vand, der har samlet sig indeni.
- Sørg for, at hovedtelefonerne er helt tørre, før du oplader og bruger dem. Undgå at bruge alkoholservietter til engangsbrug eller andre stoffer til rengøring.
- Det integrerede batteri må ikke udsættes for kraftig varme, som f.eks. sol, ild eller lignende.
- Der er fare for eksplosion, hvis batteriet udskiftes forkert. Det må kun udskiftes med et batteri af samme eller tilsvarende type.
- For at opnå den bestemte IP-klassificering skal dækslet til opladningsporten være lukket.
- Bortskaffelse af et batteri ved åben ild, placering i en varm ovn eller knusning eller opskæring af et batteri kan resultere i en eksplosion.
- Hvis et batteri efterlades i omgivelser med ekstremt høje temperaturer, kan det resultere i en eksplosion eller lækage af brandfarlig væske eller gas.
- Hvis batteriet udsættes for ekstremt lavt lufttryk, kan det resultere i en eksplosion eller lækage af brandfarlig væske eller gas.
- Udskiftning af et batteri med et af en forkert type kan medføre alvorlig skade på hovedtelefonerne og batteriet (f.eks. ved visse typer af litiumbatterier).

- Hvis headsettet ikke bruges i længere tid, vil batterierne begynde at aflade. For at undgå dette tab skal batteriet oplades fuldt ud mindst én gang hver tredje måned.
- For at undgå risiko for brand strømforsynes udstyret kun af en ekstern strømkilde, hvis output overholder PS1 (med en outputkapacitet på mindre end 15 W).

#### Drifts- og opbevaringstemperaturer og luftfugtighed

- Opbevares et sted, hvor temperaturen ligger mellem -20 °C og 50 °C, og der er en relativ fugtighed på op til 90 %.
- Betjenes et sted, hvor temperaturen ligger i intervallet 0-45 °C, og der er en relativ fugtighed på op til 90 %.
- Batterilevetiden kan være kortere i omgivelser med høj eller lav temperatur.

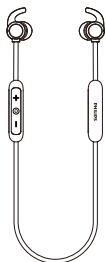
## 2 Dine trådløse in-ear hovedtelefoner

Tillykke med dit køb, og velkommen til Philips! For at kunne udnytte den support, der Philips tilbyder, fuldt ud skal du registrere dit produkt på [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support). Med disse trådløse in-ear hovedtelefoner fra Philips kan du:

- Nyde bekvem trådløse håndfrie opkald;
- Nyde godt af og styre musik trådløst;
- Skifte mellem opkald og musik.

---

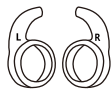
### Kassens indhold



Trådløse in-ear hovedtelefoner TAE1209



Udskiftelige ørehætter i gummi x 3 par



Ørefinner



Startvejledning



Garantikort



Sikkerhedsindlægsseddel



USB-C-opladningskabel  
(kun til opladning)

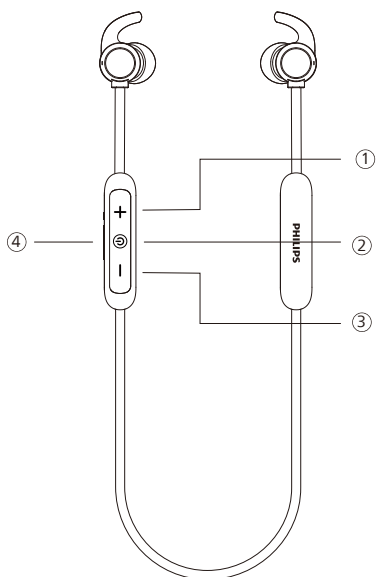
---

### Andre enheder

En mobiltelefon eller -enhed (f.eks. bærbar computer, tablet, Bluetooth-adaptore, MP3-afspillere osv.), som understøtter Bluetooth og er kompatibel med øretelefonerne.

---

## Øversigt over dine trådløse in-ear hovedtelefoner



- ① Næste/lydstyrke op
- ② PWB (afbryder)
- ③ Forrige/lydstyrke ned
- ④ Opladningsport

# 3 Kom i gang

## Oplad batteriet

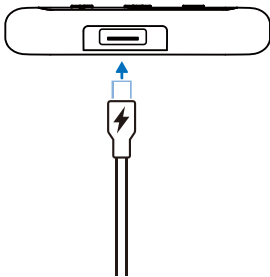
### Bemærk

- Inden du tager dine hovedtelefoner i brug, skal du anbringe dem i opladningsetuiet og oplade batteriet i 2 timer for at opnå optimal batterikapacitet og -levetid.
- Brug kun det originale USB-C-opladningskabel for at undgå skade.
- Hvis headsettet ikke bruges i længere tid, vil batterierne begynde at aflade. For at undgå dette tab skal batteriet oplades fuldt ud mindst én gang hver tredje måned.

## Opladningsetui

Sæt den ene ende af USB-C-kablet i opladningsetuiet og den anden ende i strømforsyningskilden.

LED'en lyser hvidt under opladning og slukker, når hovedtelefonerne er fuldt opladet.



### Tip

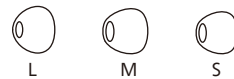
- En fuld opladning tager normalt 2 timer.

## Sådan bærer du øretelefonerne

Vælg passende ørehætter for at opnå optimal pasform

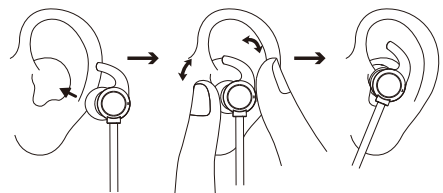
Forskellige ørehætter passer til forskellige ørestørrelser. Vælg den, der giver den bedste pasform.

- 1 Test, hvilke ørehætter der giver dig den bedste lyd og føles mest behageligt.
- 2 Der leveres ørehætter i 3 størrelser: large, medium, small.



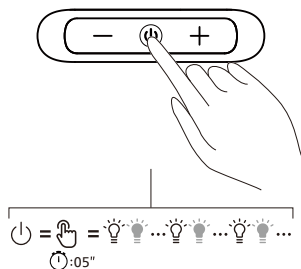
## Sæt øretelefonerne i

- 1 Kontrollér, om øretelefonerne er til venstre eller højre øre.
- 2 Sæt øretelefonerne ind i ørerne, og drej lidt, indtil der opnås en sikker tilpasning.



## Par øretelefonerne med din Bluetooth-enhed for første gang

- 1 Sørg for, at øretelefonerne er fuldt opladet og slukket.
- 2 Tryk og hold på PWB i 5 sekunder, indtil LED'en blinker skiftevis blåt og hvidt, hvilket betyder, at hovedtelefonerne går i tilstanden Bluetooth-parring. Hovedtelefonerne forbliver i parringstilstand i 5 minutter.



- 3 Slå Bluetooth-funktionen til på din Bluetooth-enhed, og vælg **Philips TAE1209**.
- 4 Indtast adgangskoden til øretelefonerne, "0000" (4 nuller), hvis du bliver bedt om. Der er ikke behov for at indtaste en adgangskode på de enheder, der understøtter Bluetooth 3.0 eller nyere.



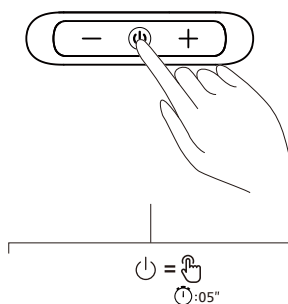
Philips TAE1209

### Bemærk

- Par hovedtelefonerne med din mobiltelefon. Find detaljerede oplysninger i brugervejledningen til din mobiltelefon.

## Par hovedtelefonerne med en anden Bluetooth-enhed

Hvis du vil parre endnu en Bluetooth-enhed med hovedtelefonerne, skal du slukke hovedtelefonerne og tryk og hold på afbryderen i 5 sekunder, hvorefter de opdager den anden enhed i henhold til normal parring.





# 4 Brug dine hovedtelefoner

## Opret forbindelse mellem dine hovedtelefoner og din Bluetooth-enhed

- 1 Tænd din mobiltelefon/Bluetooth-enhed.
- 2 Tryk og hold på knappen PWB (>2 s) for at tænde hovedtelefonerne.
  - ↳ Hovedtelefonerne opretter forbindelse til den senest forbundne enhed automatisk. Hvis den sidst tilsluttede Bluetooth-enhed ikke er tilgængelig, vil hovedtelefonerne søge efter og oprette forbindelse til den næstsiddende tilsluttede enhed.

### Tip

- Hvis du tænder mobiltelefonen eller aktiverer Bluetooth-funktionen, efter du har tændt hovedtelefonerne, skal du genoprette forbindelse mellem hovedtelefonerne og mobiltelefonen manuelt.
- Hvis hovedtelefonerne ikke kan oprette forbindelse til en Bluetooth-enhed inden for rækkevidde inden for 5 minutter, slukker de automatisk for at spare batterilevetid.

## Administrer dine opkald og din musik

### Tænd/sluk

Opgave	Knap	Handling
Tænd	PWB	Tryk og hold (>2 s)
Sluk	PWB	Tryk og hold (>4 s)

### Musikkontrol

Opgave	Knap	Handling
Afspil musik, eller sæt musikafspilning på pause	PWB	Tryk én gang
Indstil lydstyrke	+/-	Tryk én gang
Næste musiknummer	+	Tryk og hold i 1 s
Forrige musiknummer	-	Tryk og hold i 1 s

### Opkaldskontrol

Opgave	Knap	Handling
Besvar/afslut et opkald	PWB	Tryk én gang
Afvis et opkald	PWB	Tryk og hold i 1 s

---

## Stemmeassistent

Opgave	Knap	Handling
Aktivér stemmeassistent (Siri/Google)	PWB	Tryk og hold i 1 s
Stop stemmeassistent	PWB	Enkelt tryk

---

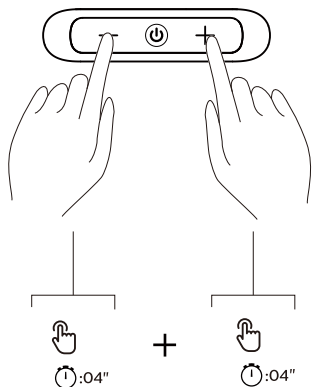
## Oversigt over LED-kontrollamper

Status for hovedtelefoner	Kontrollampe
Hovedtelefonerne er forbundet til en mobiltelefon	LED slukket
Forbindelse mellem hovedtelefonerne og en mobiltelefon er afbrudt	Den hvide LED blinker 1 gang i sekundet
Hovedtelefonerne er klar til parring	LED'en blinker skiftevis blå og hvidt
Lavt batteriniveau	Den hvide LED blinker 1 gang i sekundet
Oplader	Den hvide LED tænder, indtil batteriet er fuldt opladet

## 5 Nulstil hovedtelefonerne

Hvis du oplever et problem med paring eller tilslutning, kan du udføre følgende fremgangsmåde for at nulstille hovedtelefonerne til fabrikkens standardindstillinger.

- 1 Gå til menuen Bluetooth på din Bluetooth-enhed, og fjern **Philips TAE1209** fra enhedslisten.
- 2 Slå Bluetooth-funktionen fra på din Bluetooth-enhed.
- 3 Tænd hovedtelefonerne.
- 4 Tryk og hold på knapperne Lydstyrke+ og Lydstyrke- i 4 sekunder på samme tid.



- 5 Følg trinnene i "Brug dine hovedtelefoner → forbind hovedtelefonerne til din Bluetooth-enhed".
- 6 Par hovedtelefonerne med din Bluetooth-enhed, og vælg **Philips TAE1209**.

## 6 Tekniske oplysninger

- Musiktid: 8 timer
- Taletid: 5 timer
- Standbytid: 60 timer
- Normal tid til fuld opladning: 2 timer
- Batteri: Genopladeligt Li-polymer batteri (65 mAh)
- Bluetooth-version: 5.3
- Kompatible Bluetooth-profiler:
  - HFP (Hands-Free Profile)
  - A2DP (Advanced Audio Distribution Profile)
  - AVRCP (Audio Video Remote Control Profile)
- Understøttet lyd-codec: SBC
- Frekvensinterval: 2,402-2,480 GHz
- Driftsrækkevidde: Op til 10 meter
- Sendereffekt: <10 dBm
- USB-C-port til opladning
- Advarsel om lavt batteriniveau: tilgængelig



### Bemærk

- Specifikationer kan ændres uden varsel.

# 7 Meddelelse

## Overensstemmelseserklæring

TP Vision Europe B.V. erklærer hermed, at produktet opfylder de vigtigste krav og andre relevante bestemmelser i RED-direktivet 2014/53/EU og UK Radio Equipment Regulations SI 2017 No 1206. Du kan finde overensstemmelseserklæringen på [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).

## Bortskaffelse af dit gamle produkt og batteri



Dit produkt er designet og fremstillet med materialer og komponenter af høj kvalitet, som kan genanvendes og genvindes.



Dette symbol på et produkt betyder, at produktet er omfattet af EU-direktivet 2012/19/EU.



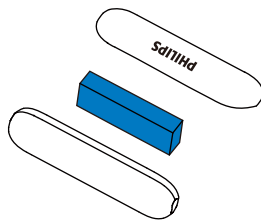
Dette symbol betyder, at produkter indeholder batterier, der er omfattet af EU-forordningen (EU) 2023/1542, som ikke kan bortskaffes sammen med almindeligt husholdningsaffald. Hold dig godt underrettet om det lokale særskilte indsamlingssystem for elektriske og elektroniske produkter og batterier. Du skal følge lokale regler og aldrig bortskaffe produktet og batterierne sammen med almindeligt husholdningsaffald. Korrekt bortskaffelse af gamle produkter og batterier er

med til at forhindre mulige negative konsekvenser for miljøet og menneskers sundhed.

## Fjern det integrerede batteri

Hvis der ikke findes et indsamlings-/genbrugssystem til elektroniske produkter i dit land, kan du beskytte miljøet ved at fjerne og genbruge batteriet, inden du bortskaffer hovedtelefonerne.

- Sørg for, at hovedtelefonerne er koblet fra, inden du fjerner batteriet.



## Overholdelse af EMF

Dette produkt overholder alle gældende standarder og bestemmelser vedrørende eksposering for elektromagnetiske felter.

## Miljøoplysninger

Al unødvendig emballage er udeladt. Systemet består af materialer, som kan genanvendes og genvindes, hvis det adskilles af en specialiseret virksomhed. Overhold de lokale bestemmelser vedrørende bortskaffelse af emballagematerialer, opbrugte batterier og gammelt udstyr.

---

## Meddelelse om overensstemmelse

Enheden er i overensstemmelse med del 15 i FCC-reglerne. Driften sker under iagttagelse af følgende to betingelser:

1. **Enheden må ikke forårsage skadelig interferens, og**
2. **Enheden skal acceptere al modtaget interferens, herunder interferens, der kan forårsage driftsforstyrrelser.**

### FCC-regler

Udstyret er afprøvet og overholder grænserne for digitale enheder i klasse B i henhold til del 15 i FCC-reglerne. Disse grænser er designet til at give tilstrækkelig beskyttelse mod skadelig interferens i en boliginstallation.

Dette udstyr genererer, bruger og kan udstråle radiofrekvensenergi. Hvis det ikke er installeret og anvendes i overensstemmelse med betjeningsvejledningen, kan det forårsage skadelig interferens for radiokommunikation.

Der er dog ingen garanti for, at denne interferens ikke vil forekomme i en bestemt installation. Hvis udstyret giver skadelig interferens til radio- eller TV-modtagelse, som kan afgøres ved at slutte udstyret fra og til, opfordres brugeren til at prøve at rette interferensen ved en eller flere af følgende tiltag:

- Juster eller flyt modtagerantennen.
- Øg afstanden mellem udstyret og modtageren.
- Slut udstyret til en stikkontakt på et andet kredsløb end det, som modtageren er tilsluttet.
- Rådspørg forhandleren eller en erfaren radio/TV-tekniker.

### Erklæring om FCC-strålingseksponering:

Udstyret opfylder FCC's eksponeringsgrænser for udstråling i et ukontrolleret miljø.

Senderen må ikke placeres på samme sted som eller betjenes sammen med en anden antenne eller sender.

**Forsigtig:** Brugeren skal være opmærksom på, at ændringer eller modifikationer, der ikke udtrykkeligt er godkendt af den part, der er ansvarlig for overensstemmelse, kan ugyldiggøre brugerens ret til at betjene udstyret.

### Canada:

Denne enhed indeholder licensfritagne sendere/modtagere, der overholder RSS-standarder, der er fastsat af Innovation, Science and Economic Development Canada. Driften sker under iagttagelse af følgende to betingelser: (1) enheden må ikke forårsage skadelig interferens, og (2) enheden skal acceptere al modtaget interferens, inkl. interferens, der kan forårsage uønsket drift af enheden. CAN ICES-(B)/NMB-(B)

### Erklæring om IC-strålingseksponering:

Udstyret opfylder Canadas eksponeringsgrænser for udstråling i ukontrollerede miljøer.

Senderen må ikke placeres på samme sted som eller betjenes sammen med en anden antenne eller sender.

# 8 Varemærker

---

## Bluetooth

---

Bluetooth®-varemærket og de tilhørende logoer er registrerede varemærker tilhørende Bluetooth SIG, Inc., og enhver brug af sådanne mærker af MMD Hong Kong Holding Limited foregår under licens. Andre varemærker og handelsnavne tilhører deres respektive ejere.

## Siri

---

Siri er et varemærke tilhørende Apple Inc., der er registreret i USA og andre lande.

## Google

---

Google og Google Play er varemærker tilhørende Google LLC.

## 9 Ofte stillede spørgsmål

### **Mine Bluetooth-øretelefoner tænder ikke.**

Batteriniveauet er lavt. Oplad øretelefonerne.

### **Jeg kan ikke parre mine Bluetooth-øretelefoner med min Bluetooth-enhed.**

Bluetooth er deaktiveret. Aktivér Bluetooth-funktionen på din Bluetooth-enhed, og tænd Bluetooth-enheden, før du tænder øretelefonerne.

### **Parring virker ikke.**

- Anbring begge øretelefoner i opladningsetuiet.
- Sørg for, at du har deaktiveret Bluetooth-funktionen på alle tidligere tilsluttede Bluetooth-enheder.
- Slet "Philips TAE1209" fra Bluetooth-listen på din Bluetooth-enhed.
- Par dine øretelefoner (se 'Par øretelefonerne med din Bluetooth-enhed for første gang' på side 7).

### **Bluetooth-enheden kan ikke finde øretelefonerne.**

- Øretelefonerne kan slutes til en tidligere parret enhed. Sluk den tilsluttede enhed, eller flyt den uden for rækkevidde.
- Parring kan være blevet nulstillet, eller øretelefonerne kan være blevet parret med en anden enhed tidligere. Par øretelefonerne med Bluetooth-enheden igen som beskrevet i brugervejledningen. (se 'Par øretelefonerne med din Bluetooth-enhed for første gang' på side 7).

### **Mine Bluetooth-øretelefoner er forbundet med en Bluetooth-mobiltelefon med stereofunktion, men musikken afspilles kun på mobiltelefonens højttaler.**

Se brugervejledningen til din mobiltelefon. Vælg at lytte til musik gennem øretelefonerne.

### **Lydkvaliteten er dårlig, og der høres en knitrende lyd.**

- Bluetooth-enheden er uden for rækkevidde. Reducer afstanden mellem øretelefonerne og Bluetooth-enheden, eller fjern evt. forhindringer mellem enhederne.
- Oplad dine øretelefoner.

### **Når der streames fra en mobiltelefon, er lydkvaliteten dårlig, eller streamingen er meget langsom eller fungerer slet ikke.**

Sørg for, at din mobiltelefon understøtter både (mono) HFP og A2DP, og at den er kompatibel med BT4.0x (eller nyere) (se 'Tekniske oplysninger' på side 10).

### **Rengør dine hovedtelefoner regelmæssigt.**

- Brug en ren, fugtig klud til regelmæssigt at rengøre dine hovedtelefoner - især lydkanalerne og mikrofonhullerne - og dermed undgå ophobning af stoffer såsom sved eller ørevoks.
- Hvis der efterlades sved eller vanddråber i lydkanalerne, lufthullerne eller mikrofonhullerne, vil lydniveauet falde midlertidigt eller afbrydes helt. Dette er ikke en funktionsfejl. Brug en blød, fugtig klud til at tørre hovedtelefonerne grundigt. Du kan alternativt fjerne øreproppernes spidser, vende lydkanalerne nedad og forsigtigt banke på hovedtelefonerne ca. 5 gange på en tør klud eller lignende for at fjerne eventuelt vand, der har samlet sig indeni.

- Sørg for, at hovedtelefonerne er helt tørre, før du oplader og bruger dem. Undgå at bruge alkoholservietter til engangsbrug eller andre stoffer til rengøring.

### **Oplad dine hovedtelefoner regelmæssigt.**

Hvis hovedtelefonerne ikke bruges i længere tid, vil batterierne begynde at aflade. For at undgå dette tab skal batteriet oplades fuldt ud mindst én gang hver tredje måned.





2024 © MMD Hong Kong Holding Limited. Alle rettigheder forbeholdes. Specifikationer kan ændres uden varsel. Philips og Philips Shield Emblem er registrerede varemærker tilhørende Koninklijke Philips N.V., og brugen af disse foregår under licens. Dette produkt er fremstillet af og sælges under MMD Hong Kong Holding Limiteds eller en af dennes associerede virksomheders ansvar, og MMD Hong Kong Holding Limited er garanten i forhold til dette produkt. Alle andre virksomheds- og produktnavne kan være varemærker tilhørende deres respektive virksomheder, som de har tilknytning til.

